

Administration compétente de chaque pays contractant, selon la Règle 4 du Règlement d'exécution de l'Arrangement de Lisbonne

Competent Authority of each contracting country, in accordance with Rule 4 of the Regulations under the Lisbon Agreement

Administración competente de cada país contratante, según la Regla 4 del Reglamento del Arreglo de Lisboa

<p>ALGÉRIE / ALGERIA / ARGELIA (DZ)</p> <p>Institut national algérien de la propriété industrielle (INAPI) Boîte postale 403 Alger Algérie</p> <p>Tel: +213 21 73 01 42 / 23 58 Fax: +213 21 73 55 81 / 73 96 44 E-mail: info@inapi.org Internet: http://www.inapi.org</p>	<p>BULGARIE / BULGARIA / BULGARIA (BG)</p> <p>Office des brevets de la République de Bulgarie 52 B, Dr. G.M. Dimitrov Blvd. 1040 Sofia Bulgarie</p> <p>Tel: +359 2 9701 873 51 Fax: +359 2 870 83 25 E-mail: bpo@bpo.bg Internet: http://www.bpo.bg</p>
<p>BURKINA FASO (BF)</p> <p>Direction nationale de la propriété industrielle Ministère du commerce, de la promotion de l'entreprise et de l'artisanat Boîte postale 258 Ouagadougou 01 Burkina Faso</p> <p>Tel: +226 50 30 09 41 Fax: +226 50 33 05 63 E-mail: drpi@fasonet.bf</p>	<p>CONGO (CG)</p> <p>Mission permanente de la République du Congo auprès de l'Office des Nations Unies et des autres organisations internationales à Genève Rue Chabray 8 1202 Genève Suisse</p> <p>Tel: +41 22 731 88 21 Fax: +41 22 731 8817 E-mail: missioncongo@bluewin.ch</p>
<p>COSTA RICA (CR)</p> <p>Registro de la Propiedad Intelectual Registro Nacional Ministerio de Justicia Apartado postal 523 2010 Zapote San José Costa Rica</p> <p>Tel: +506 22 02 08 00 / +506 22 34 15 37 Fax: +506 2 24 48 74 / +506 22 83 44 51 / +506 22 34 15 37 E-mail: rpi@rnp.go.cr Internet: http://www.registronacional.go.cr</p>	<p>CUBA (CU)</p> <p>Oficina Cubana de la Propiedad Industrial (OCPI) Calle Picota 15 entre Luz y Acosta La Habana Vieja Ciudad de La Habana CP 10100 Cuba</p> <p>Tel: +537 861 3602 / +537 866 0557-59 +537 862 4379 / +537 862 4395 / +537 862 9771 Fax: +537 866 5610 E-mail: webmaster@ocpi.cu Internet: http://www.ocpi.cu</p>

<p>EX-RÉPUBLIQUE YOUGOSLAVE DE MACÉDOINE / THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA / EX REPÚBLICA YUGOSLAVA DE MACEDONIA (MK)</p> <p>State Office of Industrial Property (SOIP) Ul Veljko Vlahovic br. 11 1000 Skopje The former Yugoslav Republic of Macedonia</p> <p>Tel: +389 23 103 601 Fax: +389 23 137 149 E-mail: mail@gov.mk Internet: http://www.ippo.gov.mk</p>	<p>FRANCE / FRANCE / FRANCIA</p> <p>Institut national de l'origine et de la qualité (INAO) 12, rue Henri Rol-Tanguy TSA 30003 93555 Montreuil-sous-Bois France</p> <p>Tél: +33 1 73 30 38 99 Fax: +33 01 73 30 38 04 E-mail: info@inao.gouv.fr Internet: http://www.inao.gouv.fr</p>
<p>GABON / GABON / GABÓN (GA)</p> <p>Centre de propriété industrielle du Gabon (CEPIG) 1990, boulevard de l'Indépendance Boîte postale 237 Libreville Gabon</p> <p>Tel: +241 74 59 21 / +241 74 59 24 Fax: +241 76 30 55 / +241 76 15 38 E-mail: cepig@assala.com Internet: http://cepig.org/</p>	<p>GÉORGIE / GEORGIA / GEORGIA (GE)</p> <p>National Intellectual Property Centre (Sakpatenti) 6 Ilia Chavchavadze 1st Lane 0179 Tbilisi Georgia</p> <p>Tel: +99 532 25 17 60 / 25 17 61 Fax: +99 532 98 84 19 / +99 532 98 84 26 E-mail: sakpatenti@wanex.net Internet: http://www.sakpatenti.org.ge</p>
<p>HAÏTI / HAITI / HAITÍ (HT)</p> <p>Ministère du commerce et de l'industrie Direction des affaires juridiques Service de la propriété industrielle 8, rue Légitime Port-au-Prince Haïti</p> <p>Tel: +509 222 8250 / +509 222 1628 / +509 220 878 Fax: +509 223 8402</p>	<p>HONGRIE / HUNGARY / HUNGRÍA (HU)</p> <p>Hungarian Patent Office P.O. Box 552 1370 Budapest Hungary</p> <p>Tel: +36 1 312 4400 Fax: +36 1 331 2596 E-mail: mszh@hpo.hu Internet: http://www.hpo.hu</p>
<p>IRAN (RÉPUBLIQUE ISLAMIQUE D') / IRAN (ISLAMIC REPUBLIC OF) / IRÁN (REPÚBLICA ISLÁMICA DEL) (IR)</p> <p>Industrial Property Office Registration Organization of Deeds and Property of Islamic Republic of Iran No. 19, 14th Street, Ahmad Ghasir Street Arjantin Square Tehran Iran</p> <p>Tel: +98 21 8853 3250 / +98 21 8853 3252 Fax: +98 21 8853 3247</p>	<p>ISRAËL / ISRAEL / ISRAEL (IL)</p> <p>The Israeli Patent Office Ministry of Justice 1 Agudat Sport Hapoel St., Technological Garden, Building 5, 96 951 Jerusalem Israel</p> <p>Tel: +972 2 565 16 27 Fax: +972 2 646 70 26 E-mail: trademarks@justice.gov.il Internet: http://www.justice.gov.il</p>

<p>ITALIE / ITALY / ITALIA (IT)</p> <p>Italian Patent and Trademark Office Directorate General of Combating Counterfeiting Ministry of Economic Development 19, via Molise 00187 Rome Italie</p> <p>Tel: +39 06 4705 5616 Fax: +39 06 4705 5617 / +39 06 4705 5635 Internet: http://www.uibm.gov.it E-mail: dqic-uibm.segretaria@sviluppoeconomico.gov.it</p>	<p>MEXIQUE / MEXICO / MÉXICO (MX)</p> <p><i>(Règle 4.1)a) / Rule 4(1)(a) / Regla 4.1a)):</i></p> <p>Secretaria de Relaciones Exteriores Dirección General de Negociaciones Económicas Internacionales Ave. Paseo de la Reforma N.º 175 Col. Cuauhtémoc México, D.F. 06500 México</p> <p><i>(Règle 4.1)b) et c) / Rule 4(1)(b) and (c) / Regla 4.1)b) y c)):</i></p> <p>Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial Periférico Sur N.º 3106 Col. Jardines del Pedregal México D.F., 01900 México</p> <p>Tel: +52 55 56 24 04 00 / +52 55 56 24 04 04 Fax: +52 55 56 24 04 06 E-mail: buzon@impi.gob.mx Internet: http://www.impi.gob.mx</p>
<p>MONTÉNÉGRÓ / MONTENEGRO (ME)</p> <p>Intellectual Property Office of Montenegro Bulevar Revolucije 9 81000 Podgorica Montenegro</p> <p>Tel: +382 20 246 499 Fax: +382 20 246 496 E-mail: ziscg@ipom@gmail.com / ziscg@t-com.me Internet: www.ziscg.me</p>	<p>NICARAGUA (NI)</p> <p>Registro de la Propiedad Intelectual Ministerio de Fomento, Industria y Comercio Costado este del Hotel Intercontinental Metrocentro Managua Nicaragua</p> <p>Tel: +505 267 24 17 / 267 45 51 Fax: +505 267 53 93 E-mail: rpi@mific.gob.ni Internet: http://rpi.mific.gob.ni/</p>
<p>PÉROU / PERU / PERÚ (PE)</p> <p>Instituto Nacional para la Defensa de la Competencia y de la Protección de la Propiedad Intelectual (INDECOPI) Calle de la Prosa 138 San Borja Lima Perú</p> <p>Tel: +511 224 7800 Fax: +511 224 0348 / +511 224 0349 E-mail: postmaster@indecopi.gob.pe Internet: http://www.indecopi.gob.pe</p>	<p>PORTUGAL (PT)</p> <p>National Institute of Industrial Property (INPI) Campo das Cebolas 1149-035 Lisbon Portugal</p> <p>Tel: +351 21 881 81 00 Fax: +351 21 886 00 66 / +351 21 886 98 59 E-mail: cadm@inpi.pt Internet: http://www.inpi.pt</p>

<p>RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA / REPUBLIC OF MOLDOVA / REPÚBLICA DE MOLDOVA (MD)</p> <p>State Agency on Intellectual Property of the Republic of Moldova 24/1 Andrei Doga Str. 2024 Kichinev Republic of Moldova</p> <p>Tel: +373 22 44 32 53 / +373 22 44 02 55 Fax: +373 22 44 01 19 E-mail: office@agepi.md Internet: www.agepi.md</p>	<p>RÉPUBLIQUE POPULAIRE DÉMOCRATIQUE DE CORÉE / DEMOCRATIC PEOPLE'S REPUBLIC OF KOREA / REPÚBLICA POPULAR DEMOCRÁTICA DE COREA (KP)</p> <p>Trademark and Industrial Design Department State Administration for Quality Management of the Democratic People's Republic of Korea (SAQM) Inhung 1-dong, Moranbong District Pyongyang Democratic People's Republic of Korea</p> <p>Tel: +850 2 381 8989 Fax: +850 2 381 4480 / +850 2 381 4410 E-mail: sagm@co.chesin.com</p>
<p>RÉPUBLIQUE TCHÈQUE / CZECH REPUBLIC / REPÚBLICA CHECA (CZ)</p> <p>Industrial Property Office Antonína Čermáka 2a 160 68 Praha 6 - Bubeneč Czech Republic</p> <p>Tel: +420 220 383 111 Fax: +420 2 24 31 32 49 / +420 2 24 32 47 18 E-mail: posta@upv.cz Internet: http://www.upv.cz</p>	<p>SERBIE / SERBIA (RS)</p> <p>Intellectual Property Office Knjeginje Ljubice 5 11000 Belgrade Serbia</p> <p>Tel: +381 11 20-25-800 Fax: +381 11 26 29 483 E-mail: zis@zis.gov.rs Internet: http://www.zis.gov.rs</p>
<p>SLOVAQUIE / SLOVAKIA / ESLOVAQUIA (SK)</p> <p>Office de la propriété industrielle de la République slovaque ul. Jána Svermu 43 974 04 Banska Bystrica 4 Slovaquie</p> <p>Tel: +421 48 43 00 118 Fax: +421 48 43 00 402 E-mail: upv@indprop.gov.sk Internet: www.upv.sk</p>	<p>TOGO (TG)</p> <p>Institut national de la propriété industrielle et de la technologie (INPIT) Ministère du commerce, de l'industrie, des transports et du développement de la Zone Franche Boîte postale 831 Lomé Togo</p> <p>Tel: +228 222 10 08 Fax: +228 222 44 70</p>
<p>TUNISIE / TUNISIA / TÚNEZ (TN)</p> <p>Institut national de la normalisation et de la propriété industrielle (INNORPI) Boîte postale 57 Rue 8451 n° 8 par la rue Alain Savary Cité El Khadra 1003 Tunis Tunisie</p> <p>Tel: +216 71 806 758 / +216 71 807 781 Fax: +216 71 807 071 / +216 71 808 601 E-mail: innorpi@planet.tn Internet: http://www.inorpi.ind.tn</p>	<p>Updated January 25, 2012</p>